



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/1996/735
10 September 1996
RUSSIAN
ORIGINAL: ARABIC

ПИСЬМО ВРЕМЕННОГО ПОВЕРЕННОГО В ДЕЛАХ ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА
ИРАКА
ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 10 СЕНТЯБРЯ 1996 ГОДА НА ИМЯ
ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

По поручению моего правительства имею честь сообщить Вам, что один из иракских полицейских патрулей при выполнении своих обычных обязанностей в Харанжском районе в иракском секторе демилитаризованной зоны подвергся интенсивному обстрелу со стороны кувейтского патруля, который затем захватил иракский патруль в составе одного офицера полиции, двух рядовых полицейских и одного гражданского лица.

Я убедительно прошу Вас предложить Кувейту принять меры по обеспечению немедленного освобождения и возвращения иракских граждан. Кувейту следует также настоятельно предложить воздержаться от повторения таких опасных и неоправданных актов, которые противоречат Уставу Организации Объединенных Наций и международному праву и могут создать напряженность и нестабильность в демилитаризованной зоне.

Буду признателен Вам за распространение текста настоящего письма в качестве документа Совета Безопасности.

Саид Хамид ХАСАН
Временный Поверенный в делах
